



باسمه تعالی

سؤالات امتحان درس : عربی		محل مهر دبیرستان	ساعت شروع :/...../..... صبح مدّت امتحان : ۷۰ دقیقه
دبیرستان : شهدای پلاسی (دوره اول)			تاریخ امتحان :/...../۱۳۹۶ (دی ماه)
نام و نام خانوادگی :			نام و نام خانوادگی دبیر : میلاد رحمتی
پایه : هشتم		رشته تحصیلی : -	سال تحصیلی : ۹۶-۹۷
ردیف	« سؤالات »		بارم
مهارت ترجمه (۷ نمره)			
۶/۵	<p>جمله ها، آیات و حکمت های زیر را به فارسی ترجمه کنید.</p> <p>۱- أَسَنَّةُ الدَّرَاسِيَّةِ الْجَدِيدَةِ مُبَارَكَةٌ.</p> <p>۲- الْإِيرَانِيُّونَ خَدَمُوا اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ كَثِيرًا.</p> <p>۳- كُلُّ مِهْنَةٍ مُهِمَّةٌ وَالْبِلَادُ بِحَاجَةٍ إِلَى كُلِّ الْمِهَنِ.</p> <p>۴- تَفَكَّرُ سَاعَةً خَيْرٌ مِنْ عِبَادَةِ سَبْعِينَ سَنَةً.</p> <p>۵- الْغَرِيبُ مَنْ لَيْسَ لَهُ حَبِيبٌ.</p> <p>۶- زَكَاةُ الْعِلْمِ نَشْرُهُ.</p> <p>۷- فَنَحْنُ جَارَتَانِ وَزَمِيلَتَانِ .</p> <p>۸- غَايَةُ الْعَقْلِ الْإِعْتِرَافُ بِالْجَهْلِ.</p> <p>۹- غَضَبُ الْجَاهِلِ فِي قَوْلِهِ وَغَضَبُ الْعَاقِلِ فِي فِعْلِهِ.</p> <p>۱۰- أَلْعِلْمُ خَزَائِنٌ وَمِفْتَاحُهَا السُّؤَالُ.</p>		
۰/۵	<p>ترجمه درست را انتخاب کنید.</p> <p>۱- نَحْنُ نَذْهَبُ إِلَى الْجَبَلِ لِحِفْظِ نِظَافَةِ الطَّبِيعَةِ.</p> <p><input type="checkbox"/> الف) ما برای حفظ نظافت طبیعت به کوه رفتیم.</p>		

	<input type="checkbox"/> (ب) ما برای حفظ نظافت طبیعت به کوه می رویم. ۲- إِنَّ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ مِنَ اللُّغَاتِ الْعَالَمِيَّةِ. <input type="checkbox"/> (الف) قطعاً زبان عربی زبان است. <input type="checkbox"/> (ب) قطعاً زبان عربی از زبان های بین المللی است.	
--	--	--

مهارت واژه شناسی (۲ نمره)

۰/۵	<p style="text-align: center;">نام هر تصویر را به عربی کنار آن بنویسید. (یک کلمه اضافی است) (کاتب - حداد - مُمرّضة - شُرطی)</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> <div style="text-align: center;">  <p>هـی</p> </div> <div style="text-align: center;">  <p>هُو</p> </div> </div>	۴
-----	---	---

۰/۵	<p style="text-align: center;">کلمات مترادف و متضاد را دو به دو کنار هم بنویسید. (دو کلمه اضافه است). (مِهْنَةٌ / شَاهِدٌ / رَجَعٌ / شُغْلٌ / بَسَاتِينٌ / ذَهَبٌ)</p> <p style="text-align: center;">..... = ≠</p>	۵
-----	--	---

۰/۵	<p style="text-align: center;">کلمات مشخص شده را به فارسی ترجمه کنید. - إِنَّ الْعِلْمَ « حَيَاةٌ » الْقُلُوبِ وَ نَوْرٌ « الْأَبْصَارِ ».</p>	۶
-----	---	---

۰/۵	<p style="text-align: center;">کدام کلمه با سایر کلمات از نظر معنا ناهماهنگ است؟</p> <p style="text-align: center;"> <input type="checkbox"/> سَمَكَةٌ <input type="checkbox"/> سَاحَةٌ <input type="checkbox"/> شَارِعٌ <input type="checkbox"/> طَرِيقٌ <input type="checkbox"/> مَصْنَعٌ <input type="checkbox"/> مَكْتَبَةٌ <input type="checkbox"/> مَدْرَسَةٌ <input type="checkbox"/> مَلِكٌ </p>	۷
-----	---	---

مهارت شناخت و کاربرد قواعد (۲ نمره)

۰/۵	<p>۸ فعل ماضی و فعل مضارع را در این جمله تشخیص دهید.</p> <p>– اَنَا دَخَلْتُ الصَّفَّ الثَّانِيَّ وَأَنْتَ تَدْخُلُ الصَّفَّ الْأَوَّلَ.</p>	۸
۱/۵	<p>۹ در جاهای خالی فعل ماضی و مضارع مناسب بنویسید.</p> <p>۱- أَنْتَ..... فِي الْمَصْنَعِ أَمْسَ؟ <input type="checkbox"/> عَمِلْتَ <input type="checkbox"/> تَعْمَلِينَ</p> <p>۲- هَلْ..... ذَلِكَ الْمُدْرَسَ يَا أَخِي؟ <input type="checkbox"/> تَعْرِفُ <input type="checkbox"/> تَعْرِفِينَ</p> <p>۳- أَنَا سَوْفَ..... إِلَى بِلَادِي فِي الْأُسْبُوعِ الْقَادِمِ. <input type="checkbox"/> رَجَعْتُ <input type="checkbox"/> أَرْجِعُ</p> <p>۴- أَنَا..... أَمْسَ وَأَنْتَ سَوْفَ تَذْهَبُ غَدًا. <input type="checkbox"/> ذَهَبْتُ <input type="checkbox"/> سَوْفَ تَذْهَبُ</p> <p>۵- الْجَاهِلُ يَكْذِبُ وَالْعَاقِلُ..... <input type="checkbox"/> يَصْدُقُ <input type="checkbox"/> نَصْدُقُ</p> <p>۶- أَنْتَ مَوْظَفَةٌ..... رَسَائِلَ إِدَارِيَّةً. <input type="checkbox"/> تَكْتُبُ <input type="checkbox"/> تَكْتُبِينَ</p>	۹

مهارت درک و فهم (۳ نمره)

۱	<p>۱۱ در جاهای خالی یکی از کلمات داده شده را بنویسید. (یک کلمه اضافه است).</p> <p>(ذَهَبٌ / قَاطِعٌ / مَصَابِيحٌ / أَفْضَلُ / الْبَجْنَةُ)</p> <p>۱- الْعُلَمَاءُ..... الْأَرْضِ. ۲- السُّكُوتُ..... وَالْكَلامُ فِضَّةٌ.</p> <p>۳- الْعَقْلُ حُسَامٌ..... . ۴- الْعِلْمُ..... مِنَ الْعِبَادَةِ.</p>	۱۱
۱	<p>۱۲ (درک مطلب) پس از خواندن متن زیر به پرسش های آن، پاسخ کوتاه دهید.</p> <p>كَانَ فَرَسٌ صَغِيرٌ مَعَ أُمِّهِ فِي قَرْيَةٍ. فِي يَوْمٍ مِنَ الْأَيَّامِ حَمَلَ الْفَرَسُ الصَّغِيرُ حَقِيبَةً إِلَى الْقَرْيَةِ الْمُجَاوِرَةِ.</p> <p>فِي طَرِيقِهِ يُشَاهِدُ نَهْرًا؛ سَأَلَ نَفْسَهُ: هَلْ أَقْدِرُ عَلَى الْعُبُورِ؟ الْبُقْرَةُ الْوَاقِفَةُ جَنْبَ النَّهْرِ: نَعَمْ؛ لَيْسَ النَّهْرُ عَمِيقًا. السُّنْجَابُ؛ لَا؛ هَذَا النَّهْرُ عَمِيقٌ جِدًّا. عَلَيْكَ بِالرُّجُوعِ.</p>	۱۲

	<p>(الف) هل يعيشُ الفرسُ الصغيرُ في الحديقة؟</p> <p>(ب) ماذا حملَ الفرسُ الصغيرُ؟</p> <p>(ج) ماذا يُشاهدُ الفرسُ الصغيرُ في طريقه؟</p> <p>(د) مَنْ قال: « هذا النهرُ عميقٌ جداً »؟</p>
--	--

۱	<p>درستی و نادرستی هر جمله را بر اساس واقعیت معلوم کنید.</p> <p>(الف) الطَّيِّبُ يَفْحَصُ الْمَرْضَى. <input type="checkbox"/> درست <input type="checkbox"/> نادرست</p> <p>(ب) النَّجَّارُ يَطْبُخُ الْخُبْزَ. <input type="checkbox"/> درست <input type="checkbox"/> نادرست</p> <p>(ج) الْذَّهَبُ قِيمَتُهُ غَالِيَةٌ جِدًّا. <input type="checkbox"/> درست <input type="checkbox"/> نادرست</p> <p>(د) الْفُسْتَانُ مِنْ مَلَابِسِ النِّسَاءِ وَ الْبَنَاتِ. <input type="checkbox"/> درست <input type="checkbox"/> نادرست</p>	۱۳
---	--	----

مهارت مکالمه (۱ نمره)

۱	<p>به پرسش های زیر پاسخ کوتاه دهید.</p> <p>(الف) مَا اسْمُ مُعَلِّمِكَ؟</p> <p>(ب) أَيْنَ بَيْتِكَ؟</p> <p>(ج) أَتَعْرِفُ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ؟</p> <p>(د) كَيْفَ حَالُكَ؟</p>	۱۳
---	---	----

۱۵		جمع
----	--	-----

نمره شفاهی (۵ نمره)

۳	روان خوانی	۱۴	در این قسمت
۲	مکالمه	۱۵	
۵	موفق و سربلند باشید.		